

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΗΣ ΤΗΣ 10ΗΣ ΜΑΡΤΙΟΥ 2011

(2011/C 165 E/04)

Περιεχόμενα	Σελίδα
1. Έναρξη της συνεδρίασης .....	193
2. Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία (προτάσεις ψηφίσματος που έχουν κατατεθεί )	193
3. Τήρηση των εθνικών μισθολογικών συμβάσεων και των μηχανισμών συνταξιοδότησης (συζήτηση)	193
4. Πρόληψη φυσικών και ανθρωπογενών καταστροφών (συζήτηση) .....	194
5. Η κρίση που προκάλεσε η ηφαιστειακή τέφρα (συζήτηση) .....	194
6. Δήλωση της Προεδρίας .....	195
7. Θέσπιση ευρωπαϊκού καταστατικού για τα αλληλασφαλιστικά ταμεία, τις ενώσεις και τα ιδρύματα (γραπτή δήλωση) .....	195
8. Συγκρούσεις βαρέων φορτηγών οχημάτων (γραπτή δήλωση) .....	195
9. Ώρα των ψηφοφοριών .....	195
9.1. Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία (ψηφοφορία) .....	195
9.2. Γειτονικές χώρες του Νότου, και συγκεκριμένα η Λιβύη, περιλαμβανομένων των ανθρωπιστικών πτυχών (ψηφοφορία) .....	196
9.3. Η προσέγγιση της ΕΕ έναντι του Ιράν (ψηφοφορία) .....	197
9.4. 16η σύνοδος του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (Γενεύη, 28 Φεβρουαρίου - 25 Μαρτίου 2011) (ψηφοφορία) .....	197
10. Αιτιολογήσεις ψήφου .....	198
11. Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου .....	199
12. Έγκριση των Συνοπτικών Πρακτικών της προηγούμενης συνεδρίασης .....	199
13. Σύνδεση των επιτροπών .....	199
14. Συζήτηση για περιπτώσεις παραβίασης των δικαιωμάτων του ανθρώπου, της δημοκρατίας και των αρχών του κράτους δικαίου (συζήτηση) .....	199
14.1. Πακιστάν - δολοφονία του Shahbaz Bhatti, υπουργού των μειονοτήτων .....	199
14.2. Λευκορωσία, ειδικότερα οι περιπτώσεις των Ales Mikhalevich και Natalia Radinles ....	200
14.3. Η κατάσταση και η πολιτιστική κληρονομιά στο Kashgar (αυτόνομη περιφέρεια των Ουιγούρων στο Σινγιάνγκ, Κίνα) .....	200
15. Ώρα των ψηφοφοριών .....	201
15.1. Πακιστάν - δολοφονία του Shahbaz Bhatti, υπουργού των μειονοτήτων (ψηφοφορία) ..	201
15.2. Λευκορωσία, ειδικότερα οι περιπτώσεις των Ales Mikhalevich και Natalia Radinles (ψηφοφορία) .....	201

## Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Περιεχόμενα (συνέχεια)	Σελίδα
15.3. Η κατάσταση και η πολιτιστική κληρονομιά στο Kashgar (αυτόνομη περιφέρεια των Ουιγούρων στο Σινγιάνγκ, Κίνα) (ψηφοφορία) . . . . .	202
16. Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου . . . . .	203
17. Θέση του Συμβουλίου κατά την 1η ανάγνωση . . . . .	203
18. Κατάθεση εγγράφων . . . . .	203
19. Αποφάσεις που αφορούν ορισμένα έγγραφα . . . . .	204
20. Γραπτές δηλώσεις καταχωριζόμενες στο πρωτόκολλο (άρθρο 123 του Κανονισμού) . . . . .	205
21. Διαβίβαση των κειμένων που εγκρίθηκαν κατά τη σημερινή συνεδρίαση . . . . .	206
22. Χρονοδιάγραμμα των επόμενων συνεδριάσεων . . . . .	206
23. Διακοπή της συνόδου . . . . .	206
ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ . . . . .	207
Παράρτημα 1 — Θέσπιση ευρωπαϊκού καταστατικού για τα αλληλασφαλιστικά ταμεία, τις ενώσεις και τα ιδρύματα (γραπτή δήλωση) . . . . .	208
Παράρτημα 2 — Συγκρούσεις βαρέων φορτηγών οχημάτων (γραπτή δήλωση) . . . . .	209
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I	
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ . . . . .	210
1. Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία . . . . .	210
2. Γειτονικές χώρες του Νότου, και συγκεκριμένα η Λιβύη, περιλαμβανομένων των ανθρωπιστικών πτυχών . . . . .	210
3. Η προσέγγιση της ΕΕ έναντι του Ιράν . . . . .	211
4. 16η σύνοδος του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (Γενεύη, 28 Φεβρουαρίου - 25 Μαρτίου 2011) . . . . .	213
5. Πακιστάν - δολοφονία του Shahbaz Bhatti, υπουργού των μειονοτήτων . . . . .	213
6. Λευκορωσία, ειδικότερα οι περιπτώσεις των Ales Mikhalevich και Natalia Radinles . . . . .	214
7. Η κατάσταση και η πολιτιστική κληρονομιά στο Kashgar (αυτόνομη περιφέρεια των Ουιγούρων στο Σινγιάνγκ, Κίνα) . . . . .	214
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II	
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ . . . . .	215
1. RC-B7-0169/2011 - § 10 . . . . .	215
2. RC-B7-0169/2011 - Ψήφισμα . . . . .	216
3. RC-B7-0158/2011 - § 8 . . . . .	217
4. RC-B7-0168/2011 - Ψήφισμα . . . . .	219

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΗΣ ΤΗΣ 10ΗΣ ΜΑΡΤΙΟΥ 2011**

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Αντιπρόεδρος

**1. Έναρξη της συνεδρίασης**

Η συνεδρίαση αρχίζει στις 9.00.

**2. Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία (προτάσεις ψηφίσματος που έχουν κατατεθεί )**

Δήλωση της Επιτροπής: Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία

Η συζήτηση έγινε στις 16 Φεβρουαρίου 2011 (σημείο 13 των Συνοπτικών Πρακτικών της 16.2.2011).

Προτάσεις ψηφίσματος που κατατέθηκαν σύμφωνα με το άρθρο 110, παράγραφος 2, του Κανονισμού, για την περάτωση της συζήτησης:

- József Szájer, Manfred Weber, Simon Busuttill, Marco Scurria, Kinga Gál και Salvatore Iacolino, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, σχετικά με τον νόμο για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία (B7-0190/2011)-
- Martin Schulz, Hannes Swoboda, Maria Badia i Cutchet, Claude Moraes, Juan Fernando López Aguilar και Csaba Sándor Tabajdi, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Renate Weber, Sophia in 't Veld, Sonia Alfano, Alexander Alvaro, Louis Michel, Cecilia Wikström, Jens Rohde, Norica Nicolai, Sarah Ludford, Marielle De Sarnez, Alexander Graf Lambsdorff, Ramon Tremosa i Balcells, Charles Goerens, Marietje Schaake, Frédérique Ries και Gianni Vattimo, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Daniel Cohn-Bendit, Rebecca Harms, Judith Sargentini, Helga Trüpel, Christian Engström, Héléne Flautre, Raül Romeva i Rueda και Eva Lichtenberger, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Lothar Bisky, Rui Tavares, Eva-Britt Svensson, Patrick Le Hyaric, Willy Meyer, Jürgen Klute, Marie-Christine Vergiat και Cornelia Ernst, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, σχετικά με το νόμο της Ουγγαρίας για τα μέσα ενημέρωσης (B7-0191/2011).

Ψηφοφορία: σημείο 9.1 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011.

**3. Τήρηση των εθνικών μισθολογικών συμβάσεων και των μηχανισμών συνταξιοδότησης (συζήτηση)**

Δήλωση της Επιτροπής: Τήρηση των εθνικών μισθολογικών συμβάσεων και των μηχανισμών συνταξιοδότησης

Ο Johannes Hahn (Μέλος της Επιτροπής) προβαίνει στη δήλωση.

Παρεμβαίνουν οι Gay Mitchell, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Stephen Hughes, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Marian Harkin, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Marije Cornelissen, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Thomas Händel, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Derek Roland Clark, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Hans-Peter Martin, μη εγγεγραμμένος, Philippe Boulland, Proinsias De Rossa, Ilda Figueiredo, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα Hans-Peter Martin, Marita Ulvskog, Cornelis de Jong, Σουλβάνα Ράππη, Jutta Steinruck, Vilija Blinkevičiūtė και Evelyn Regner.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία «catch the eye» οι Elena Băsescu, George Sabin Cutaș, Marisa Matias, Liisa Jaakonsaari, Alfreds Rubiks και Frédéric Daerden.

Παρεμβαίνει ο Johannes Hahn.

Παρεμβαίνει ο Proinsias De Rossa.

Η συζήτηση περατώνεται.

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

#### 4. Πρόληψη φυσικών και ανθρωπογενών καταστροφών (συζήτηση)

Προφορική ερώτηση (O-000044/2011) που κατέθεσε ο João Ferreira, εξ ονόματος της Επιτροπής ENVI, προς την Επιτροπή: Πρόληψη φυσικών και ανθρωπογενών καταστροφών (B7-0201/2011)

Ο João Ferreira αναπτύσσει την προφορική ερώτηση.

Ο Johannes Hahn (Μέλος της Επιτροπής) απαντά στην προφορική ερώτηση

Παρεμβαίνουν οι Richard Seeber, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Edite Estrela, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Catherine Bearder, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Marisa Matias, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Jaroslav Paška, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Ville Itälä, Mario Pirillo και Daciana Octavia Sârbu.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία «catch the eye» οι Rareș-Lucian Niculescu, Csaba Sándor Tabajdi, Franz Obermayr, Iosif Matula, Luís Paulo Alves, Andreas Mölzer, Seán Kelly και Γεώργιος Κουμουτσάκος.

Παρεμβαίνει ο Johannes Hahn.

Η συζήτηση περατώνεται.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Libor ROUČEK

Αντιπρόεδρος

#### 5. Η κρίση που προκάλεσε η ηφαιστειακή τέφρα (συζήτηση)

Προφορική ερώτηση (O-0198/2010) που κατέθεσαν οι Marian-Jean Marinescu και Mathieu Grosch, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, προς την Επιτροπή: Κρίση ηφαιστειακής τέφρας (B7-0015/2011)

Προφορική ερώτηση (O-000052/2011) που κατέθεσε ο Saïd El Khadraoui, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, προς την Επιτροπή: Κρίση ηφαιστειακής τέφρας (B7-0204/2011)

Προφορική ερώτηση (O-000049/2011) που κατέθεσε η Gesine Meissner, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, προς την Επιτροπή: Κρίση ηφαιστειακής τέφρας (B7-0202/2011)

Προφορική ερώτηση (O-000051/2011) που κατέθεσε ο Roberts Zile, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, προς την Επιτροπή: Κρίση ηφαιστειακής τέφρας (B7-0203/2011).

Οι Marian-Jean Marinescu, Brian Simpson, Gesine Meissner και Roberts Zile αναπτύσσουν την προφορική ερώτηση.

Ο Johannes Hahn (Μέλος της Επιτροπής) απαντά στις προφορικές ερωτήσεις.

Παρεμβαίνουν οι Mathieu Grosch, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Edit Herczog, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Nathalie Griesbeck, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Eva Lichtenberger, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Jacqueline Foster, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Juozas Imbrasas, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Diane Dodds, μη εγγεγραμμένη, Ville Itälä, Silvia-Adriana Țicău, Liam Aylward, Michael Cramer, Ryszard Czarnecki, Béla Kovács, Christine De Veyrac, James Nicholson, Artur Zasada, Ismail Ertug, Carlo Fidanza και Dominique Riquet.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία «catch the eye» οι Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Karin Kadenbach, Pat the Cope Gallagher και Ádám Kósa.

Παρεμβαίνει ο Johannes Hahn.

Η συζήτηση περατώνεται.

(Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 11.35 εν αναμονή της ώρας των ψηφοφοριών και επαναλαμβάνεται στις 12.00.)

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Jerzy BUZEK

Πρόεδρος

**6. Δήλωση της Προεδρίας**

Ο Πρόεδρος προβαίνει σε δήλωση επ' ευκαιρία της εβδομης Ευρωπαϊκής Ημέρας για τα Θύματα της Τρομοκρατίας η οποία θα εορταστεί την Παρασκευή 11 Μαρτίου 2011.

Το Σώμα τηρεί ενός λεπτού σιγή.

**7. Θέσπιση ευρωπαϊκού καταστατικού για τα αλληλασφαλιστικά ταμεία, τις ενώσεις και τα ιδρύματα (γραπτή δήλωση)**

Η γραπτή δήλωση 0084/2010 την οποία υπέβαλαν οι βουλευτές Marc Tarabella, Regina Bastos, Pascal Canfin, Marie-Christine Vergiat, Renate Weber σχετικά με την θέσπιση ευρωπαϊκού καταστατικού για τα αλληλασφαλιστικά ταμεία, τις ενώσεις και τα ιδρύματα συγκέντρωσε στις 9 Μαρτίου 2011 τις υπογραφές της πλειοψηφίας των μελών του Σώματος και, κατά συνέπεια, σύμφωνα με το άρθρο 123, παράγραφοι 3 και 4, του Κανονισμού, θα διαβιβαστεί στους αποδέκτες της και θα δημοσιευθεί με μνεία των ονομάτων των προσυπογραφόντων, στα Κείμενα που Εγκρίθηκαν κατά την παρούσα συνεδρίαση ([A40122]) (βλ. παράρτημα 1).

**8. Συγκρούσεις βαρέων φορτηγών οχημάτων (γραπτή δήλωση)**

Η γραπτή δήλωση αριθ. 0081/2010 την οποία υπέβαλαν οι βουλευτές Fiona Hall, Inés Ayala Sender, Isabelle Durant, Dieter-Lebrecht Koch, Sabine Wils σχετικά με συγκρούσεις βαρέων φορτηγών οχημάτων συγκέντρωσε στις 9 Μαρτίου 2011 τις υπογραφές της πλειοψηφίας των μελών του Σώματος και, κατά συνέπεια, σύμφωνα με το άρθρο 123, παράγραφοι 3 και 4, του Κανονισμού, θα διαβιβαστεί στους αποδέκτες της και θα δημοσιευθεί με μνεία των ονομάτων των προσυπογραφόντων, στα Κείμενα που Εγκρίθηκαν κατά την παρούσα συνεδρίαση (P7\_TA(2011)0102) (βλ. παράρτημα 2).

\*

\* \*

Παρεμβαίνει ο Mike Nattress σχετικά με την ασφάλεια στους χώρους του Κοινοβουλίου. (Ο Πρόεδρος του απαντά ότι έχει κινηθεί έρευνα που βρίσκεται εν εξελίξει).

\*

\* \*

Παρεμβαίνει ο Marc Tarabella για να ευχαριστήσει όσους υπέγραψαν την γραπτή δήλωση αριθ. 0084/2010.

**9. Ώρα των ψηφοφοριών**

Τα λεπτομερή αποτελέσματα των ψηφοφοριών (τροπολογίες, χωριστές ψηφοφορίες, ψηφοφορίες κατά τμήματα, ...) εμφανίζονται στο Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών» που επισυνάπτεται στα Συνοπτικά Πρακτικά.

Τα αποτελέσματα των ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση, που επισυνάπτονται στα Συνοπτικά Πρακτικά, είναι διαθέσιμα μόνο σε ηλεκτρονική μορφή και μπορεί κανείς να τα συμβουλευθεί στο Europa1.

**9.1. Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία (ψηφοφορία)**

Η συζήτηση έγινε στις 16 Φεβρουαρίου 2011 (σημείο 13 των Συνοπτικών Πρακτικών της 16.2.2011).

**Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011**

Η ψηφοφορία αναβάλλεται στις 17 Φεβρουαρίου 2011 (σημείο 6 των Συνοπτικών Πρακτικών της 17.2.2011).

Οι προτάσεις ψηφίσματος που ανακοινώθηκαν στις 16 Φεβρουαρίου 2011(σημείο 13 των Συνοπτικών Πρακτικών της 16.2.2011) αντικαθίστανται από τις προτάσεις ψηφίσματος που ανακοινώθηκαν στις 10 Μαρτίου 2011 (σημείο 2 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011).

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0190/2011 και B7-0191/2011

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 1)

Παρεμβαίνουν πριν από την ψηφοφορία, οι Joseph Daul, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, για να αποσύρει την πρόταση ψηφίσματος B7-0190/2011, Hannes Swoboda, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, και Alexander Graf Lambsdorff, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE.

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ B7-0190/2011

Αποσύρεται

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ B7-0191/2011

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0094)

## **9.2. Γειτονικές χώρες του Νότου, και συγκεκριμένα η Λιβύη, περιλαμβανομένων των ανθρωπιστικών πτυχών (ψηφοφορία)**

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0169/2011, B7-0170/2011, B7-0171/2011, B7-0172/2011, B7-0173/2011 και B7-0174/2011

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 2)

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ RC-B7-0169/2011

(αντικαθιστά τις B7-0169/2011, B7-0170/2011, B7-0171/2011, B7-0172/2011 και B7-0173/2011):

που κατέθεσαν οι βουλευτές:

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ιωάννης Κασουλίδης, Cristian Dan Preda, Mario Mauro, Μαριεττα Γιαννάκου, Hans-Gert Pöttering, Gabriele Albertini, Tunne Kelam, Ρόδη Κράτσα-Τσαγκαροπούλου, Lena Kolarska-Bobińska, Elena Băsescu, Michael Gahler, Alf Svensson, Laima Liucija Andrikiene, Inese Vaidere, Vito Bonsignore, Simon Busuttil, Joachim Zeller, Tokia Saïfi, Michèle Striffler, Andrzej Grzyb, Krzysztof Lisek, Vytautas Landsbergis, Salvatore Iacolino, Dominique Vlasto, Alfredo Pallone, Philippe Juvin, Traian Ungureanu, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Roberta Angelilli, Ernst Strasser, Véronique Mathieu, Nadezhda Neynsky και Dominique Baudis, εξ ονόματος της Ομάδας PPE,

Ana Gomes, Véronique De Keyser, Kristian Vigenin, Pier Antonio Panzeri, David-Maria Sassoli, Richard Howitt, Roberto Gualtieri, Thijs Berman, Kader Arif, Juan Fernando López Aguilar, Sylvie Guillaume, María Muñoz De Urquiza, Pino Arlacchi, Vincent Peillon και Harlem Désir, εξ ονόματος της Ομάδας S&D,

Kristiina Ojula, Marielle De Sarnez, Marietje Schaake, Sonia Alfano, Leonidas Donskis, Edward McMillan-Scott, Alexandra Thein, Ramon Tremosa i Balcells, Louis Michel και Jelko Kacin, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE,

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Franziska Katharina Brantner, H el ene Flautre, Margrete Auken, Ra il Romeva i Rueda, Judith Sargentini, Ulrike Lunacek, Catherine Grèze, Yannick Jadot, Nicole Kiil-Nielsen, Bart Staes, Emilie Turunen, Karima Delli, José Bové, Indrek Tarand, Jean-Paul Bisset, François Alfonsi, Heidi Hautala, Isabelle Durant, Rebecca Harms και Daniel Cohn-Bendit,  ξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE,

Charles Tannock και Timothy Kirkhope,  ξ ονόματος της Ομάδας ECR,

Lothar Bisky, Miguel Portas και Marie-Christine Vergiat.

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0095)

(Η πρόταση ψηφίσματος B7-0174/2011 καταπίπτει.)

*Παρεμβάσεις:*

Πριν από την ψηφοφορία: Ana Gomes, η οποία εκφράζει την επιθυμία το κείμενο που εγκρίθηκε να αντικατοπτρίζει τα τελευταία γεγονότα που  λαβαν χώρα στη Λιβ υη, Micha  Tomasz Kami nski και J zsef Sz jzer.

Ο Guy Verhofstadt προτείνει προφορική τροπολογία επί της παραγράφου 11, η οποία κρατείται.

### **9.3. Η προσέγγιση της ΕΕ  ναντι του Ιράν (ψηφοφορία)**

Έκθεση σχετικά με τη προσέγγιση της ΕΕ  ναντι του Ιράν [2010/2050(INI)] - Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων. Εισηγητής: Bastiaan Belder (A7-0037/2011)

*(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)*

*(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 3)*

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0096)

*Παρεμβάσεις:*

Ο Bastiaan Belder παρουσιάζει προφορική τροπολογία για την προσθήκη νέας παραγράφου μετά από την παράγραφο 6. Η προφορική τροπολογία κρατείται.

Η Anna Ibrisagic παρουσιάζει προφορική τροπολογία στην αιτιολογική σκέψη ΙΔ, η οποία κρατείται.

### **9.4. 16η σύνοδος του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (Γενεύη, 28 Φεβρουαρίου - 25 Μαρτίου 2011) (ψηφοφορία)**

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0158/2011, B7-0160/2011, B7-0161/2011, B7-0162/2011, B7-0163/2011 και B7-0164/2011

*(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)*

*(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 4)*

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ RC-B7-0158/2011

(αντικαθιστά τις B7-0158/2011, B7-0160/2011, B7-0161/2011, B7-0162/2011 και B7-0163/2011):

**Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011**

που κατέθεσαν οι βουλευτές:

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Laima Liucija Andrikienė, László Tótkés, Mario Mauro, Μαρριεττα Γιαννάκου, Kinga Gál, Artur Zasada, Joanna Katarzyna Skrzydlewska και Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, εξ ονόματος της Ομάδας PPE,

Richard Howitt, Véronique De Keyser, Jörg Leichtfried, Μαρία-Ελένη Κοππά, Ana Gomes και Raimon Obiols, εξ ονόματος της Ομάδας S&D,

Marietje Schaake, Leonidas Donskis, Marielle De Sarnez, Ramon Tremosa i Balcells και Alexandra Thein, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE,

Barbara Lochbihler, Heidi Hautala, Nicole Kiil-Nielsen, Raül Romeva i Rueda, Malika Benarab-Attou και François Alfonsi, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE,

Charles Tannock, εξ ονόματος της Ομάδας ECR.

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0097)

(Η πρόταση ψηφίσματος B7-0164/2011 καταπίπτει.)

*Παρεμβάσεις:*

Η Heidi Hautala, πρόεδρος της Υποεπιτροπής Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, πριν από την ψηφοφορία.

Ο Jean-Pierre Audy σχετικά με την ερμηνεία, στη διάρκεια της ψηφοφορίας, της παραγράφου 8.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Diana WALLIS

*Αντιπρόεδρος*

Παρεμβαίνει η Fiona Hall για να ευχαριστήσει όσους υπέγραψαν τη γραπτή δήλωση αριθ. 81/2011.

## **10. Αιτιολογήσεις ψήφου**

*Γραπτές αιτιολογήσεις ψήφου:*

Οι γραπτές αιτιολογήσεις ψήφου, σύμφωνα με το άρθρο 170 του Κανονισμού, καταχωρίζονται στα Πλήρη Πρακτικά της παρούσας συνεδρίασης.

*Προφορικές αιτιολογήσεις ψήφου:*

### **Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία - B7-0191/2011**

Monika Flašíková Beňová, Hannu Takkula και Daniel Hannan

**Γειτονικές χώρες του Νότου, και συγκεκριμένα η Λιβύη, περιλαμβανομένων των ανθρωπιστικών πτυχών - RC-B7-0169/2011**

Lara Comi, Tunne Kelam, Pino Arlacchi, Mitro Repo, Adam Bielan, Anneli Jäätteenmäki, Daniel Hannan και Anna Záborská



Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

**Έκθεση Bastiaan Belder - A7-0037/2011**

Pino Arlacchi, Tunne Kelam, Adam Bielan, Daniel Hannan και Gianni Vattimo

**16η σύνοδος του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (Γενεύη, 28 Φεβρουαρίου - 25 Μαρτίου 2011) - RC-B7-0158/2011**

Hannu Takkula και Seán Kelly

**11. Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

Οι διορθώσεις και προθέσεις ψήφου αναφέρονται στην ιστοθέση «Séance en direct», «Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)» και στην τυπωμένη έκδοση του παραρτήματος «Αποτελέσματα ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση».

Η ηλεκτρονική έκδοση στο Eurportal θα ενημερώνεται τακτικά για χρονικό διάστημα κατ' ανώτατο όριο δύο εβδομάδων μετά την ημέρα της ψηφοφορίας.

Μετά την εκπνοή της εν λόγω προθεσμίας, ο κατάλογος των διορθώσεων και προθέσεων ψήφου θα κλείσει προκειμένου να μεταφραστεί και να δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα.

(Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 12.55 και επαναλαμβάνεται στις 15.00.)

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Rainer WIELAND

Αντιπρόεδρος

**12. Έγκριση των Συνοπτικών Πρακτικών της προηγούμενης συνεδρίασης**

Τα Συνοπτικά Πρακτικά της προηγούμενης συνεδρίασης εγκρίνονται.

**13. Σύνθεση των επιτροπών**

Ο Πρόεδρος, κατόπιν αιτήσεως της Ομάδας PPE, ενημερώνει το Κοινοβούλιο ότι ο Philippe Juvin δεν είναι πλέον τακτικό μέλος στην επιτροπή FEMM.

**14. Συζήτηση για περιπτώσεις παραβίασης των δικαιωμάτων του ανθρώπου, της δημοκρατίας και των αρχών του κράτους δικαίου (συζήτηση)**

(Για τους τίτλους και τους συντάκτες των προτάσεων ψηφίσματος, βλέπε σημείο 5 των Συνοπτικών Πρακτικών της 8.3.2011)

**14.1. Πακιστάν - δολοφονία του Shahbaz Bhatti, υπουργού των μειονοτήτων**

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0166/2011, B7-0175/2011, B7-0176/2011, B7-0177/2011, B7-0178/2011 et B7-0179/2011

Οι Jean Lambert, Marietje Schaake, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Eija-Riitta Korhola, Peter van Dalen και Rui Tavares παρουσιάζουν τις προτάσεις ψηφίσματος.

Παρεμβαίνουν οι Mario Mauro, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Catherine Stihler, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Anneli Jäätteenmäki, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Nicole Kiil-Nielsen, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Charles Tannock, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Jaroslav Paška, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, και Ryszard Czarnecki.

**Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011**

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία «catch the eye» οι Michael Gahler, George Sabin Cutaş, Constance Le Grip και Joanna Katarzyna Skrzydlewska.

Παρεμβαίνει ο Johannes Hahn (Μέλος της Επιτροπής).

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 15.1 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011.

**14.2. Λευκορωσία, ειδικότερα οι περιπτώσεις των Ales Mikhalevich και Natalia Radinles**

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0167/2011, B7-0180/2011, B7-0184/2011, B7-0185/2011, B7-0188/2011 et B7-0189/2011

Οι Raül Romeva i Rueda, Marietje Schaake, Kristian Vigenin, Jacek Protasiewicz, Ryszard Czarnecki και Rui Tavares παρουσιάζουν τις προτάσεις ψηφίσματος.

Παρεμβαίνουν οι Eduard Kukan, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Justas Vincas Paleckis, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Kristiina Ojuland, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Marek Henryk Migalski, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Sari Essayah, Mitro Repo, Cristian Dan Preda και Elena Băsescu.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία «catch the eye» οι Krzysztof Lisek, Corina Creţu, Charles Tannock και Eija-Riitta Korhola.

Παρεμβαίνει ο Johannes Hahn (Μέλος της Επιτροπής).

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 15.2 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011.

**14.3. Η κατάσταση και η πολιτιστική κληρονομιά στο Kashgar (αυτόνομη περιφέρεια των Ουιγούρων στο Σινγιάνγκ, Κίνα)**

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0168/2011, B7-0181/2011, B7-0182/2011, B7-0183/2011, B7-0186/2011 et B7-0187/2011

Οι Tunne Kelam, Marietje Schaake, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Frieda Brepoels, Charles Tannock και Rui Tavares παρουσιάζουν τις προτάσεις ψηφίσματος.

Παρεμβαίνουν οι Bernd Posselt, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Corina Creţu, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Kristiina Ojuland, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Jaroslav Paška, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Seán Kelly και Mitro Repo.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία «catch the eye» οι Monica Luisa Macovei, Raül Romeva i Rueda, Paul Rübig, Sari Essayah, Elena Băsescu, Eija-Riitta Korhola και Ryszard Czarnecki.

Παρεμβαίνει ο Johannes Hahn (Μέλος της Επιτροπής).

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 15.3 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011.

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## 15. Ώρα των ψηφοφοριών

Τα λεπτομερή αποτελέσματα των ψηφοφοριών (τροπολογίες, χωριστές ψηφοφορίες, ψηφοφορίες κατά τμήματα, ...) εμφανίζονται στο Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών» που επισυνάπτεται στα Συνοπτικά Πρακτικά.

Τα αποτελέσματα των ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση, που επισυνάπτονται στα Συνοπτικά Πρακτικά, είναι διαθέσιμα μόνο σε ηλεκτρονική μορφή και μπορεί κανείς να τα συμβουλευθεί στο EuroParl.

### 15.1. Πακιστάν - δολοφονία του **Shahbaz Bhatti**, υπουργού των μειονοτήτων (ψηφοφορία)

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0166/2011, B7-0175/2011, B7-0176/2011, B7-0177/2011, B7-0178/2011 και B7-0179/2011

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 5)

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ RC-B7-0166/2011

(αντικαθιστά τις B7-0166/2011, B7-0175/2011, B7-0176/2011, B7-0177/2011, B7-0178/2011 και B7-0179/2011):

που κατέθεσαν οι βουλευτές:

Elmar Brok, Eija-Riitta Korhola, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Michael Gahler, Lena Kolarska-Bobińska, Filip Kaczmarek, Csaba Sógor, Bogusław Sonik, Laima Liucija Andrikienė, Elena Băsescu, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Sari Essayah, Krzysztof Lisek, Tadeusz Zwiefka και Constance Le Grip, εξ ονόματος της Ομάδας PPE,

Véronique De Keyser και Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, εξ ονόματος της Ομάδας S&D,

Sarah Ludford, Norica Nicolai, Alexandra Thein, Ramon Tremosa i Balcells, Marielle De Sarnez, Vincenzo Iovine, Marietje Schaake, Kristiina Ojula και Sonia Alfano, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE,

Charles Tannock, Peter van Dalen, Konrad Szymański, Emma McClarkin, Michał Tomasz Kamiński, Marek Henryk Migalski, Ryszard Czarnecki, Tadeusz Cymański, Geoffrey Van Orden, Ryszard Antoni Legutko, Adam Bielan, Jacek Olgierd Kurski και Tomasz Piotr Poręba, εξ ονόματος της Ομάδας ECR,

Jean Lambert, Barbara Lochbihler, Raül Romeva i Rueda και Heidi Hautala, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE,

Marie-Christine Vergiat, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL.

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0098)

### 15.2. Λευκορωσία, ειδικότερα οι περιπτώσεις των **Ales Mikhalevich** και **Natalia Radinles** (ψηφοφορία)

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0167/2011, B7-0180/2011, B7-0184/2011, B7-0185/2011, B7-0188/2011 και B7-0189/2011

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 6)

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ RC-B7-0167/2011

(αντικαθιστά τις B7-0167/2011, B7-0180/2011, B7-0184/2011, B7-0185/2011 και B7-0188/2011):

**Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011**

που κατέθεσαν οι βουλευτές:

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Jacek Protasiewicz, Laima Liucija Andrikienė, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Bogusław Sonik, Jarosław Leszek Wałęsa, Filip Kaczmarek, Lena Kolarska-Bobińska, Eija-Riitta Korhola, Elena Băsescu, Sari Essayah, Monica Luisa Macovei, Krzysztof Lisek και Eduard Kukan, εξ ονόματος της Ομάδας PPE,

Véronique De Keyser, Kristian Vigenin, Justas Vincas Paleckis και Marek Siwiec, εξ ονόματος της Ομάδας S&D,

Marietje Schaake, Leonidas Donskis, Kristiina Ojula, Ramon Tremosa i Balcells, Sonia Alfano και Gerben-Jan Gerbrandy, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE,

Charles Tannock, Michał Tomasz Kamiński, Adam Bielan, Ryszard Antoni Legutko, Marek Henryk Migalski, Tomasz Piotr Poręba, Jacek Olgierd Kurski, Konrad Szymański, Paweł Robert Kowal, Ryszard Czarnecki, Geoffrey Van Orden, Tadeusz Cymański και Mirosław Piotrowski, εξ ονόματος της Ομάδας ECR,

Werner Schulz, Elisabeth Schroedter, Heidi Hautala, Rebecca Harms και Indrek Tarand, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE.

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0099)

(Η πρόταση ψηφίσματος B7-0189/2011 καταπίπτει.)

### **15.3. Η κατάσταση και η πολιτιστική κληρονομιά στο Kashgar (αυτόνομη περιφέρεια των Ουιγούρων στο Σινγιάνγκ, Κίνα) (ψηφοφορία)**

Προτάσεις ψηφίσματος B7-0168/2011, B7-0181/2011, B7-0182/2011, B7-0183/2011, B7-0186/2011 και B7-0187/2011

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών», σημείο 7)

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ RC-B7-0168/2011

(αντικαθιστά τις B7-0168/2011, B7-0181/2011, B7-0182/2011, B7-0183/2011 και B7-0186/2011):

που κατέθεσαν οι βουλευτές:

Tunne Kelam, László Tóké, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Bogusław Sonik, Filip Kaczmarek, Csaba Sógor, Eija-Riitta Korhola, Elena Băsescu, Sari Essayah, Monica Luisa Macovei και Kinga Gál, εξ ονόματος της Ομάδας PPE,

Véronique De Keyser και Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, εξ ονόματος της Ομάδας S&D,

Marietje Schaake, Niccolò Rinaldi, Marielle De Sarnez, Ramon Tremosa i Balcells, Edward McMillan-Scott και Kristiina Ojula, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE,

Charles Tannock, Ryszard Antoni Legutko και Tomasz Piotr Poręba, εξ ονόματος της Ομάδας ECR,

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Frieda Brepoels, Helga Trüpel, Heidi Hautala, Barbara Lochbihler, Raül Romeva i Rueda, Judith Sargentini και Nicole Kiil-Nielsen, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE,

Fiorello Provera.

Εγκρίνεται (P7\_TA(2011)0100)

(Η πρόταση ψηφίσματος B7-0187/2011 καταπίπτει.)

## 16. Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου

Οι διορθώσεις και προθέσεις ψήφου αναφέρονται στην ιστοθέση «Séance en direct», «Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)» και στην τυπωμένη έκδοση του παραρτήματος «Αποτελέσματα ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση».

Η ηλεκτρονική έκδοση στο Eurportal θα ενημερώνεται τακτικά για χρονικό διάστημα κατ' ανώτατο όριο δύο εβδομάδων μετά την ημέρα της ψηφοφορίας.

Μετά την εκπονή της εν λόγω προθεσμίας, ο κατάλογος των διορθώσεων και προθέσεων ψήφου θα κλείσει προκειμένου να μεταφραστεί και να δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα.

## 17. Θέση του Συμβουλίου κατά την 1η ανάγνωση

Ο Πρόεδρος ανακοινώνει, βάσει του άρθρου 61, παράγραφος 1, του Κανονισμού, ότι έχει λάβει εκ μέρους του Συμβουλίου την ακόλουθη θέση, καθώς και τους λόγους που ώθησαν το Συμβούλιο να την υιοθετήσει, μαζί με τη θέση της Επιτροπής σχετικά με:

- Θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση για την έκδοση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την παροχή πληροφοριών για τα τρόφιμα στους καταναλωτές, για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1924/2006 και (ΕΚ) αριθ. 1925/2006 και την κατάργηση των οδηγιών 87/250/ΕΟΚ, 90/496/ΕΟΚ, 1999/10/ΕΚ, 2000/13/ΕΚ, 2002/67/ΕΚ, 2008/5/ΕΚ και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 608/2004 (17602/1/2010 - C7-0060/2011 - 2008/0028(COD))

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

Η προθεσμία τριών μηνών που διαθέτει το Σώμα για να αποφανθεί αρχίζει συνεπώς από αύριο, 11 Μαρτίου 2011.

## 18. Κατάθεση εγγράφων

Τα ακόλουθα έγγραφα έχουν κατατεθεί από το Συμβούλιο και την Επιτροπή:

- Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Πολιτειών του Μεξικού σχετικά με ορισμένες πτυχές των αεροπορικών υπηρεσιών (05735/2011 - C7-0067/2011 - 2008/0161(NLE))

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

- Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου όσον αφορά την έγκριση, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνει το κράτος λιμένα για την πρόληψη, αποτροπή και εξάλειψη της παράνομης, λαθραίας και άναρχης αλιείας (05571/2011 - C7-0068/2011 - 2010/0389(NLE))

αναπομπή επί της ουσίας: PECH

**Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011**

- Πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση ορισμένων κανονισμών σχετικών με την κοινή εμπορική πολιτική όσον αφορά τις διαδικασίες θέσπισης ορισμένων μέτρων (COM(2011)0082 - C7-0069/2011 - 2011/0039(COD))

αναπομπή επί της ουσίας: INTA  
γνωμοδότηση: JURI

**19. Αποφάσεις που αφορούν ορισμένα έγγραφα****Απόφαση για τη σύνταξη εκθέσεων πρωτοβουλίας (άρθρο 42 του Κανονισμού)**

επιτροπή JURI

- 14η οδηγία περί εταιρικού δικαίου όσον αφορά τη διασυννοριακή μεταφορά της έδρας της εταιρίας (2011/2046(INI))  
(γνωμοδότηση: EMPL)

**Απόφαση για τη σύνταξη εκθέσεων πρωτοβουλίας (άρθρο 48 του Κανονισμού)**

επιτροπή DEVE

- Αύξηση του αντικτύπου της αναπτυξιακής πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης (2011/2047(INI))  
(γνωμοδότηση: AFET, AGRI, ENVI, ITRE, INTA)

επιτροπή FEMM

- Η κατάσταση των μητέρων που μεγαλώνουν μόνες τα παιδιά τους (2011/2049(INI))

επιτροπή IMCO

- Εκσυγχρονισμός των δημόσιων συμβάσεων της ΕΕ (2011/2048(INI))  
(γνωμοδότηση: ENVI, EMPL, ITRE, JURI, ECON, CONT, INTA, REGI)

επιτροπή ITRE

- Ενδιάμεση αναθεώρηση του 7ου προγράμματος πλαισίου για την έρευνα (2011/2043(INI))  
(γνωμοδότηση: BUDG, LIBE, REGI)

**Απόφαση για τη σύνταξη εκθέσεων πρωτοβουλίας (άρθρο 90 του Κανονισμού)**

επιτροπή AFET

- Σύσταση προς το Συμβούλιο και την Επιτροπή σχετικά με τη νέα συμφωνία ΕΕ-Ρωσίας (2011/2050(INI))  
(γνωμοδότηση: INTA)

**Συνδεδεμένες επιτροπές**

επιτροπή TRAN

- Πρόγραμμα στήριξης της περαιτέρω ανάπτυξης μιας ολοκληρωμένης θαλάσσιας πολιτικής (COM(2010)0494 - C7-0292/2010 - 2010/0257(COD))  
(γνωμοδότηση: ENVI, BUDG, ITRE, REGI)  
Συνδεδεμένες επιτροπές TRAN, PECH  
(Συνέχεια της απόφασης της Διάσκεψης των Προέδρων της 3ης Μαρτίου 2011)

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

**Απόφαση για την εφαρμογή διαδικασίας με κοινές συνεδριάσεις επιτροπών (άρθρο 51 του Κανονισμού)**

— Πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον ετήσιο προϋπολογισμό της Ένωσης

COM(2010) 0815 τελικό - 2010/0395 (COD)

(επιτροπές: BUDG, CONT).

(Συνέχεια της απόφασης της Διάσκεψης των Προέδρων της 3ης Μαρτίου 2011)

**20. Γραπτές δηλώσεις καταχωριζόμενες στο πρωτόκολλο (άρθρο 123 του Κανονισμού)**

Αριθμός των υπογραφών που συγκεντρώθηκαν για τις γραπτές δηλώσεις που καταχωρίζονται στο πρωτόκολλο (άρθρο 123, παράγραφος 3, του Κανονισμού):

Αριθ. εγγράφου	Συντάκτης/συντάκτρια	Υπογραφές
90/2010	Mario Mauro, Hannes Swoboda, Konrad Szymański, Hannu Takkula	199
91/2010	Franz Obermayr	49
92/2010	Zigmantas Balčytis, Vilija Blinkevičiūtė, Ivars Godmanis, Bogusław Liberadzki, Justas Vincas Paleckis	46
93/2010	Iosif Matula, Marian-Jean Marinescu	59
94/2010	Cornelis de Jong, Georges Bach, Isabelle Durant, Saïd El Khadraoui, Marian Harkin	151
95/2010	Inese Vaidere, Ana Gomes, Arturs Krišjānis Kariņš, Tunne Kelam, Vytautas Landsbergis	73
96/2010	Cornelia Ernst, Sonia Alfano, Sylvie Guillaume, Franziska Keller	104
97/2010	Mariya Nedelcheva, José Bové, Rareș-Lucian Niculescu, Dimitar Stoyanov, Janusz Wojciechowski	136
98/2010	Patrizia Toia, Paolo De Castro	49
99/2010	Andreas Mölzer	42
100/2010	Daciana Octavia Sârbu, János Áder, José Bové, Chris Davies, Csaba Sándor Tabajdi	95
101/2010	Burkhard Balz, Udo Bullmann, Jean-Paul Gauzès, Sven Giegold, Sylvie Goulard	70
1/2011	Jean Lambert, Marian Harkin, Olle Ludvigsson, Peter Skinner, Gabriele Zimmer	139
2/2011	Mara Bizzotto	20
3/2011	Romana Jordan Cizelj, Corinne Lepage, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Indrek Tarand, Zoran Thaler	174
4/2011	Angelika Werthmann, Evelyn Regner, Ulrike Lunacek	41
5/2011	Dieter-Lebrecht Koch	38
6/2011	Françoise Castex, Jan Philipp Albrecht, Carlos Coelho, Stavros Lambrinidis, Diana Wallis	86
7/2011	Georgios Papastamkos, Jean-Luc Bennahmias, Gay Mitchell, Gianluca Susta, Tadeusz Zwiefka	127
8/2011	Ioan Enciu, Lena Kolarska-Bobińska, Antonyia Parvanova, Zuzana Roithová, Kyriacos Triantaphyllides	21
9/2011	Ramon Tremosa i Balcells, Marta Andreasen, Santiago Fisas Ayxela, Oriol Junqueras Vies	50
10/2011	Marina Yannakoudakis, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Françoise Grossetête, Charles Tannock, Cecilia Wikström	133

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## 21. Διαβίβαση των κειμένων που εγκρίθηκαν κατά τη σημερινή συνεδρίαση

Σύμφωνα με το άρθρο 179, παράγραφος 2, του Κανονισμού, τα Συνοπτικά Πρακτικά θα υποβληθούν προς έγκριση στο Σώμα στην αρχή της επόμενης συνεδρίασης.

Με τη σύμφωνη γνώμη του Σώματος, τα κείμενα που εγκρίθηκαν θα διαβιβασθούν ήδη από σήμερα στους αποδέκτες τους.

## 22. Χρονοδιάγραμμα των επόμενων συνεδριάσεων

Οι επόμενες συνεδριάσεις θα διεξαχθούν στις 23 και 24 Μαρτίου 2011.

## 23. Διακοπή της συνόδου

Διακόπτεται η σύνοδος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου.

Ο Πρόεδρος κηρύσσει τη λήξη της συνεδρίασης στις 16.30.

Klaus Welle  
Γενικός Γραμματέας

Jerzy Buzek  
Πρόεδρος



Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ

Υπέγραψαν:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antonescu, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balz, Balzani, Bănescu, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Bearder, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Borghezio, Borys, Boștinaru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepöls, Březina, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnöch, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Christensen, Clark, Coelho, Cofferati, Collino, Comi, Cornelissen, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaș, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, van Dalen, Danellis, Danjean, Dati, David, Davies, De Angelis, De Castro, De Keyser, Delli, Delvaux, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, Elles, Enciu, Engel, Engström, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, Grech, Grelier, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Harbour, Harkin, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Helmer, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Iovine, Irigoyen Pérez, Itälä, Ivanova, Jaakonsaari, Jätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalinowski, Kalnietė, Kamiński, Kammervert, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Klač, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kovatchev, Kowal, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, La Via, Le Brun, Lechner, Le Foll, Le Grip, Lehne, Leichtfried, Leinen, Lepage, Marine Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, Lyon, McAvan, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Motti, Muscardini, Natrass, Nedelcheva, Neuser, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, van Nistelrooij, Nitras, Obermayr, Obiols, Ojuland, Oomen-Ruijten, Óry, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Pașcu, Paška, Paulsen, Peillon, Perello Rodríguez, Pieper, Pietikäinen, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Provera, Rangel, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübiger, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seiber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Emil Stoyanov, Strasser, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swoboda, Szájer, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Thein, Theocharous, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ťižba, Tirolien, Toia, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Vlasák, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Henri Weber, Renate Weber, Weiler, Werthmann, Westlund, Wieland, Willmott, Wils, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yañez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1

**Θέσηση ευρωπαϊκού καταστατικού για τα αλληλασφαλιστικά ταμεία, τις ενώσεις και τα ιδρύματα (γραπτή δήλωση)**

Γραπτή δήλωση 0084/2010 που κατέθεσαν οι βουλευτές Marc Tarabella, Regina Bastos, Pascal Canfin, Marie-Christine Vergiat, Renate Weber σχετικά με τη θέσηση ευρωπαϊκού καταστατικού για τα αλληλασφαλιστικά ταμεία, τις ενώσεις και τα ιδρύματα (σημείο 7 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011) και (P7\_TA(2011)0101) την οποία υπέγραψαν 386 βουλευτές:

Jan Philipp Albrecht, Sonia Alfano, François Alfonsi, Alexander Alvaro, Luís Paulo Alves, Josefa Andrés Barea, Elena Oana Antonescu, Alfredo Antoniozzi, Kader Arif, Pino Arlacchi, Kriton Arsenis, John Attard-Montalto, Sophie Auconie, Jean-Pierre Audy, Inés Ayala Sender, Liam Aylward, Pilar Ayuso, Georges Bach, Maria Badia i Cutchet, Zoltán Bagó, Zigmantas Balčytis, Raffaele Baldassarre, Burkhard Balz, Francesca Balzani, Paolo Bartolozzi, Elena Băsescu, Regina Bastos, Catherine Bearder, Sandrine Bélier, Malika Benarab-Attou, Jean-Luc Bennahmias, Luigi Berlinguer, Jean-Paul Besset, Adam Bielan, Izaskun Bilbao Barandica, Slavi Binev, Lothar Bisky, Mara Bizzotto, Vilija Blinkevičiūtė, Rita Borsellino, Piotr Borys, Victor Boștinaru, Philippe Boulland, José Bové, Franziska Katharina Brantner, Frieda Brepoels, Zuzana Brzobohatá, Cristian Silviu Bușoi, Reinhard Büttikofer, Milan Cabrnach, Wim van de Camp, Pascal Canfin, Luis Manuel Capoulas Santos, Salvatore Caronna, David Casa, Michael Cashman, Carlo Casini, Françoise Castex, Jean-Marie Cavada, Alejandro Cercas, Nessa Childers, Nikolaos Chountis, Ole Christensen, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Lara Comi, António Fernando Correia De Campos, Ricardo Cortés Lastra, Sílvia Costa, Andrea Cozzolino, Michael Cramer, Corina Crețu, Jürgen Creutzmann, Rosario Crocetta, George Sabin Cutaș, Tadeusz Cymański, Frédéric Daerden, Vasilica Viorica Dăncilă, Spyros Danellis, Michel Dantin, Francesco De Angelis, Bairbre de Brún, Paolo De Castro, Véronique De Keyser, Karima Delli, Anne Delvaux, Luigi de Magistris, Proinsias De Rossa, Marielle De Sarnez, Harlem Désir, Leonardo Domenici, Leonidas Donskis, Andrew Duff, Isabelle Durant, Saïd El Khadraoui, Ioan Enciu, Cornelia Ernst, Rosa Estaràs Ferragut, Edite Estrela, Tanja Fajon, Richard Falbr, Göran Färm, Diogo Feio, José Manuel Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Ilda Figueiredo, Santiago Fisas Ayxela, Monika Flašíková Beňová, Hélène Flautre, Knut Fleckenstein, Lorenzo Fontana, Gaston Franco, Michael Gahler, Iratxe García Pérez, Eider Gardiazábal Rubial, Salvador Garriga Polledo, Jean-Paul Gauzès, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Marietta Giannakou, Sven Giegold, Adam Gierek, Robert Goebbels, Ana Gomes, Kinga Góncz, Sylvie Goulard, Luis de Grandes Pascual, Louis Grech, Estelle Grelier, Catherine Grèze, Nathalie Griesbeck, Pascale Gruny, Andrzej Grzyb, Sylvie Guillaume, Zita Gurmai, Cristina Gutiérrez-Cortines, Sergio Gutiérrez Prieto, Takis Hadjigeorgiou, Gerald Häfner, Fiona Hall, Thomas Händel, Małgorzata Handzlik, Marian Harkin, Martin Häusling, Heidi Hautala, Jacky Hélin, Edit Herczog, Esther Herranz García, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Liem Hoang Ngoc, Elie Hoarau, Richard Howitt, Danuta Maria Hübner, Ian Hudghton, Stephen Hughes, Sophia in 't Veld, Iliana Malinova Iotova, Vincenzo Iovine, María Irigoyen Pérez, Carlos José Iturgaiz Angulo, Cătălin Sorin Ivan, Anneli Jäätteenmäki, Yannick Jadot, Livia Járóka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Eva Joly, Cornelis de Jong, Dan Jørgensen, Oriol Junquera Vies, Philippe Juvin, Jelko Kacin, Filip Kaczmarek, Karin Kadenbach, Ivailo Kalfin, Jarosław Kalinowski, Sandra Kalniete, Arturs Krišjānis Kariņš, Ioannis Kasoulides, Tunne Kelam, Franziska Keller, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Evgeni Kirilov, Jürgen Klute, Jaromír Kohlíček, Lena Kolarska-Bobińska, Maria Eleni Koppa, Ádám Kósa, Georgios Koumoutsakos, Andrey Kovatchev, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Eduard Kukan, Alain Lamassoure, Jean Lambert, Philippe Lamberts, Stavros Lambrinidis, Alexander Graf Lambsdorff, Giovanni La Via, Stéphane Le Foll, Constance Le Grip, Klaus-Heiner Lehne, Patrick Le Hyaric, Jo Leinen, Corinne Lepage, Bogusław Liberadzki, Eva Lichtenberger, Kartika Tamara Liotard, Barbara Lochbihler, Veronica Lope Fontagné, Petru Constantin Luhan, Ulrike Lunacek, Elizabeth Lynne, Linda McAvan, Arlene McCarthy, Ramona Nicole Mănescu, Vladimír Maňka, Riikka Manner, Marian-Jean Marinescu, David Martin, Miguel Angel Martínez Martínez, Antonio Masip Hidalgo, Jiří Maštálka, Clemente Mastella, Barbara Matera, Marisa Matias, Gabriel Mato Adrover, Iosif Matula, Mario Mauro, Kyriacos Mavronikolas, Jaime Mayor Oreja, Erminia Mazzoni, Gesine Meissner, Jean-Luc Mélenchon, Íñigo Méndez de Vigo, Emilio Menéndez del Valle, Willy Meyer, Louis Michel, Guido Milana, Francisco José Millán Mon, Claude Moraes, Vital Moreira, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, María Muñiz De Urquiza, Mariya Nedelcheva, Katarína Neveďalová, Nadezhda Neynsky, Norica Nicolai, Raimon Obiols, Wojciech Michał Olejniczak, Ria Oomen-Ruijten, Siiri Oviir, Ivari Padar, Justas Vincas Paleckis, Chrysoula Paliadeli, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopoulou, Georgios Papanikolaou, Georgios Papastamkos, Gilles Pargneaux, Antonia Parvanova, Ioan Mircea Pașcu, Maria do Céu Patrão Neves, Vincent Peillon, Andres Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Sirpa Pietikäinen, Mario Pirillo, Rovana Plumb, Pavel Poc, Anni Podimata, Miguel Portas, Hans-Gert Pötering, Konstantinos Poupakis, Cristian Dan Preda, Vittorio Prodi, Fiorello Provera, Miloslav Ransdorf, Sylvana Rapti, Evelyn Regner, Vladimír Remek, Mitro Repo, Teresa Riera Madurell, Niccolò Rinaldi, Michèle Rivasi, Robert Rochefort, Ulrike Rodust, Zuzana Roithová, Carmen Romero López, Raül Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Libor Rouček, Alfreds Rubiks, Heide Rühle, Tokia Saifi, Nikolaos Salavrakos, Antolín Sánchez Presedo, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Daciana Octavia Sârbu, Vilja Savisaar-Toomast, Marietje Schaake, Christel Schaldemose, Helmut Scholz, Giancarlo Scottà, Marco Scurria, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Debora Serracchiani, Adrian Severin, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Peter Simon, Brian Simpson, Marek Siwiec, Peter Skinner, Theodoros Skylakakis, Monika Smolková, Csaba Sógor, Søren Bo Søndergaard, Francisco Sosa Wagner, Bart Staes, Georgios Stavrakakis, Jutta Steinruck, Dirk Sterckx, Catherine Stihler, Michèle Striffler, László Surján, Gianluca Susta, Hannes Swoboda, Konrad Szymański, Csaba Sándor Tabajdi, Hannu Takkula, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Marc Tarabella, Indrek Tarand, Rui Tavares, Keith Taylor, Nuno Teixeira, Zoran Thaler, Alexandra Thein, Eleni Theocharous, Britta Thomsen, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Silvia-Adriana Țicău, Patrice Tirolien, Patrizia Toia, László Tóké, Valdemar Tomaševski, Catherine Trautmann, Michail Tremopoulos, Ramon Tremosa i Balcells, Kyriacos Triantaphyllides, Claude Turmes, Emilie Turunen, Niki Tzavela, Giommara Uggias, Corneliu Vadim Tudor, Inese Vaidere, Ivo Vajgl, Kathleen Van Brempt, Gianni Vattimo, Derek Vaughan, Marie-Christine Vergiat, Bernadette Vergnaud, Alejo Vidal-Quadras, Kristian Vigenin, Diana Wallis, Henri Weber, Renate Weber, Angelika Werthmann, Glenis Willmott, Sabine Wils, Iuliu Winkler, Janusz Wojciechowski, Anna Záborská, Boris Zala, Pablo Zalba Bidegain, Tatjana Ždanoka, Janusz Władysław Zemke, Roberts Zile, Gabriele Zimmer, Milan Zver, Tadeusz Zwiefka.

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 2

## Συγκρούσεις βαρέων φορτηγών οχημάτων (γραπτή δήλωση)

Γραπτή δήλωση 0081/2010 που κατέθεσαν οι βουλευτές Fiona Hall, Inés Ayala Sender, Isabelle Durant, Dieter-Lebrecht Koch, Sabine Wils σχετικά με τις συγκρούσεις βαρέων φορτηγών οχημάτων (σημείο 8 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.3.2011) και (P7\_TA(2011)0102) την οποία υπέγραψαν 415 βουλευτές:

Jan Philipp Albrecht, Sonia Alfano, François Alfonsi, Alexander Alvaro, Luís Paulo Alves, Laima Liucija Andrikenė, Charalampos Angourakis, Alfredo Antoniazzi, Pino Arlacchi, Kriton Arsenis, Richard Ashworth, Robert Atkins, John Attard-Montalto, Jean-Pierre Audy, Margrete Auken, Inés Ayala Sender, Liam Aylward, Georges Bach, Zoltán Bagó, Zigmantas Balčytis, Francesca Balzani, Paolo Bartolozzi, Elena Bănescu, Regina Bastos, Catherine Bearder, Bastiaan Belder, Ivo Belet, Sandrine Bélier, Malika Benarab-Attou, Jean-Luc Bennahmias, Thijs Berman, Jean-Paul Besset, Izaskun Bilbao Barandica, Slavi Binev, Lothar Bisky, Vilija Blinkevičiūtė, Sebastian Valentin Bodu, Piotr Borys, Victor Boștinaru, Sharon Bowles, Franziska Katharina Brantner, Frieda Brepoels, Andrew Henry William Brons, Zuzana Brzobohatá, Cristian Silviu Bușoi, Simon Busuttil, Reinhard Bütikofer, Alain Cadec, Martin Callanan, Wim van de Camp, Antonio Cancian, Pascal Canfin, Luis Manuel Capoulas Santos, Maria Da Graça Carvalho, David Casa, Michael Cashman, Pilar del Castillo Vera, Alejandro Cercas, Jorgo Chatzimarkakis, Nessa Childers, Nikolaos Chountis, Ole Christensen, Philip Claeys, Carlos Coelho, Giovanni Collino, Lara Comi, Marije Cornelissen, Ricardo Cortés Lastra, Andrea Cozzolino, Michael Cramer, Jürgen Creutzmann, Brian Crowley, George Sabin Cutaș, Ryszard Czarnecki, Frédéric Daerden, Spyros Danellis, Chris Davies, Francesco De Angelis, Bairbre de Brún, Véronique De Keyser, Karima Delli, Anne Delvaux, Proinsias De Rossa, Marielle De Sarnez, Albert DeB, Tamás Deutsch, Christine De Veyrac, Diane Dodds, Leonardo Domenici, Leonidas Donskis, Andrew Duff, Isabelle Durant, Bas Eickhout, Saïd El Khadraoui, James Elles, Ioan Enciu, Derk Jan Eppink, Cornelia Ernst, Edite Estrela, Jill Evans, Tanja Fajon, Richard Falbr, Diogo Feio, Markus Ferber, José Manuel Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Carlo Fidanza, Ilda Figueiredo, Santiago Fisas Ayxela, Hélène Flautre, Vicky Ford, Ashley Fox, Gaston Franco, Michael Gahler, Pat the Cope Gallagher, Ildikó Gáll-Pelcz, Iratxe García Pérez, Salvador Garriga Polledo, Jean-Paul Gauzès, Gerben-Jan Gerbrandy, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Sven Giegold, Adam Gierke, Julie Girling, Ana Gomes, Sylvie Goulard, Luis de Grandes Pascual, Louis Grech, Catherine Grèze, Nathalie Griesbeck, Nick Griffin, Matthias Grootte, Pascale Gruny, Roberto Gualtieri, Zita Gurmai, Takis Hadjigeorgiou, Gerald Häfner, Fiona Hall, Małgorzata Handzlik, Malcolm Harbour, Marian Harkin, Rebecca Harms, Lucas Hartong, Satu Hassi, Martin Häusling, Heidi Hautala, Roger Helmer, Edit Herczog, Jolanta Emilia Hibner, Jim Higgins, Elie Hoarau, Mary Honeyball, Richard Howitt, Danuta Maria Hübner, Ian Hudghton, Stephen Hughes, Salvatore Iacolino, Stanimir Ilchev, Juozas Imbrasas, Sophia in 't Veld, Vincenzo Iovine, María Irigoyen Pérez, Cătălin Sorin Ivan, Yannick Jadot, Peter Jahr, Livia Járóka, Danuta Jazłowiecka, Sidonia Elżbieta Jedrzejewska, Eva Joly, Cornelis de Jong, Romana Jordan Cizelj, Dan Jørgensen, Oriol Junqueras Vies, Jelko Kacin, Filip Kaczmarek, Ivailo Kalfin, Sandra Kalniete, Syed Kamall, Sajjad Karim, Ioannis Kasoulides, Franziska Keller, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Evgeni Kirilov, Timothy Kirkhope, Wolf Klinz, Jürgen Klute, Dieter-Lebrecht Koch, Jaromír Kohlíček, Lena Kolarska-Bobińska, Ádám Kósa, Sergej Kozlík, Jan Kozłowski, Eduard Kukan, Jean Lambert, Philippe Lamberts, Alexander Graf Lambsdorff, Vytautas Landsbergis, Agnès Le Brun, Constance Le Grip, Ryszard Antoni Legutko, Jörg Leichtfried, Corinne Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Eva Lichtenberger, Kartika Tamara Liotard, Krzysztof Lisek, Barbara Lochbihler, Morten Løkkegaard, Sabine Lösing, Isabella Lövin, Sarah Ludford, Petru Constantin Luhan, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Astrid Lulling, Ulrike Lunacek, Elizabeth Lynne, George Lyon, Linda McAvan, Arlene McCarthy, Emma McClarkin, Mairead McGuinness, Edward McMillan-Scott, Monica Luisa Macovei, Barry Madlener, Vladimír Maňka, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marian-Jean Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Miguel Angel Martínez Martínez, Antonio Masip Hidalgo, Jiří Maštálka, Marisa Matias, Gabriel Mato Adrover, Iosif Matula, Kyriakos Mavronikolas, Jaime Mayor Oreja, Erminia Mazzoni, Gesine Meissner, Íñigo Méndez de Vigo, Emilio Menéndez del Valle, Judith A. Merkies, Willy Meyer, Louis Michel, Miroslav Mikolášik, Guido Milana, Alexander Mirsky, Gay Mitchell, Claude Moraes, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Krisztina Morvai, Jan Mulder, Cristiana Muscardini, Mariya Nedelcheva, Katarína Neveďalová, Bill Newton Dunn, James Nicholson, Norica Nicolai, Kristiina Ojuland, Ria Oomen-Ruijten, Siiri Oviir, Ivari Padar, Rolandas Paksas, Justas Vincas Paleckis, Chrysoula Paliadelis, Vladko Todorov Panayotov, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopoulou, Antonia Parvanova, Jaroslav Paška, Maria do Céu Patrão Neves, Aldo Patriciello, Vincent Peillon, Alojz Peterle, Sirpa Pietikäinen, Mario Pirillo, Pavel Poc, Anni Podimata, Miguel Portas, Konstantinos Poupakis, Cristian Dan Preda, Vittorio Prodi, Miloslav Ransdorf, Sylvana Rapti, Evelyn Regner, Vladimír Remek, Mitro Repo, Herbert Reul, Teresa Riera Madurell, Nicolò Rinaldi, Dominique Riquet, Michèle Rivasi, Zuzana Roithová, Raül Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Oreste Rossi, Libor Rouček, Alfreds Rubiks, Heide Rühle, José Ignacio Salafraña Sánchez-Neyra, Potito Salatto, Antolín Sánchez Presedo, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Daciana Octavia Sârbu, Judith Sargentini, Amalia Sartori, Jacek Saryusz-Wolski, Algirdas Saudargas, Vilja Savisaar-Toomast, Marietje Schaake, Christel Schaldemose, Carl Schlyter, Olle Schmidt, Helmut Scholz, György Schöpflin, Elisabeth Schroedter, Giancarlo Scottà, Olga Sehnalová, Joanna Senszyn, Debora Serracchiani, Czesław Adam Siekierski, Brian Simpson, Nicole Sinclair, Peter Skinner, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Alyn Smith, Monika Smolková, Csaba Sógor, Renate Sommer, Søren Bo Søndergaard, Bogusław Sonik, Francisco Sosa Wagner, Catherine Soullie, Bart Staes, Laurence J.A.J. Stassen, Peter Štastný, Georgios Stavrakakis, Dirk Sterckx, Struan Stevenson, Catherine Stihler, Daniël van der Stoep, Theodor Dumitru Stolojan, Dimitar Stoyanov, Michèle Striffler, Robert Sturdy, László Surján, Eva-Britt Svensson, Csanád Szegedi, Csaba Sándor Tabajdi, Hannu Takkula, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Charles Tannock, Marc Tarabella, Indrek Tarand, Rui Tavares, Keith Taylor, Nuno Teixeira, Zoran Thaler, Alexandra Thein, Eleni Theoharous, Michael Theurer, Britta Thomsen, Silvia-Adriana Țicău, Patrice Tholien, László Tőkés, Valdemar Tomaševski, Georgios Toussas, Catherine Trautmann, Michail Tremopoulos, Ramon Tremosa i Balcells, Kyriacos Triantaphyllides, Helga Trüpel, Rafał Trzaskowski, Ioannis A. Tsoukalas, Claude Turmes, Emilie Turunen, Niki Tzavela, Giommaria Uggias, Thomas Ulmer, Vladimir Urutchev, Corneliu Vadim Tudor, Inese Vaidere, Ivo Vajgl, Kathleen Van Brempt, Geoffrey Van Orden, Gianni Vattimo, Derek Vaughan, Alejo Vidal-Quadras, Kristian Vigenin, Jarosław Leszek Wałęsa, Diana Wallis, Graham Watson, Henri Weber, Renate Weber, Angelika Werthmann, Glenis Willmott, Sabine Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Jacek Włosowicz, Marina Yannakoudakis, Anna Záborská, Iva Zanicchi, Artur Zasada, Tatjana Ždanoka, Janusz Władysław Zemke, Roberts Zile, Gabriele Zimmer, Milan Zver, Tadeusz Zwiefka.

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

## ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ

## Επεξήγηση των συντομογραφιών και συμβόλων

+	εγκρίνεται
-	απορρίπτεται
↓	καταπίπτει
Α	αποσύρεται
ΟΚ (... , ... , ...)	ψηφοφορία με ονομαστική κλήση (ψηφοί υπέρ, ψηφοί κατά, αποχές)
ΗΨ (... , ... , ...)	ηλεκτρονική ψηφοφορία (ψηφοί υπέρ, ψηφοί κατά, αποχές)
ψ.τμ.	ψηφοφορία κατά τμήματα
χ.ψ.	χωριστή ψηφοφορία
τροπ.	τροπολογία
ΣΤ	συμβιβαστική τροπολογία
ΑΤ	αντίστοιχο τμήμα
Δ	τροπολογία που διαγράφει
=	ταυτόσημες τροπολογίες
§	παράγραφος
άρθρο	άρθρο
Αιτ. σκ.	αιτιολογική σκέψη
ΠΨ	Πρόταση ψηφίσματος
ΚΠΨ	κοινή πρόταση ψηφίσματος
ΜΨ	μυστική ψηφοφορία

**1. Ο νόμος για τα μέσα ενημέρωσης στην Ουγγαρία**

Προτάσεις ψηφίσματος: B7-0190/2011, B7-0191/2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Προτάσεις ψηφίσματος των πολιτικών ομάδων					
B7-0190/2011		PPE		Α	
B7-0191/2011		S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL	ΗΨ	+	316, 264, 33

**2. Γειτονικές χώρες του Νότου, και συγκεκριμένα η Λιβύη, περιλαμβανομένων των ανθρωπιστικών πτυχών**

Προτάσεις ψηφίσματος: B7-0169/2011, B7-0170/2011, B7-0171/2011, B7-0172/2011, B7-0173/2011, B7-0174/2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Κοινή πρόταση ψηφίσματος RC-B7-0169/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, κ.α.)					
§ 10	§	αρχικό κείμενο	ΟΚ	+	573, 24, 25
§ 11	§	αρχικό κείμενο		+	προφορική τροποποίηση

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
§ 23	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)			ΟΚ	+	584, 18, 18
Προτάσεις ψηφίσματος των πολιτικών ομάδων					
B7-0169/2011		ECR		↓	
B7-0170/2011		S&D		↓	
B7-0171/2011		ALDE		↓	
B7-0172/2011		Verts/ALE		↓	
B7-0173/2011		PPE		↓	
B7-0174/2011		GUE/NGL		↓	

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση

GUE/NGL: § 10, τελική ψηφοφορία (RC-B7-0169/2011)

Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία

ALDE: § 23

Διάφορα

O Louis Grech συνυπογράφει επίσης την κοινή πρόταση ψηφίσματος RC-B7-0169/2011.

O Guy Verhofstadt, εξ ονόματος των Προέδρων των Ομάδων, προτείνει την εξής προφορική τροπολογία:

- «11. καλεί την ΕΕ Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπάτη Εκπρόσωπο της Ένωσης για την Εξωτερική Πολιτική και Πολιτική Ασφαλείας να αποκτήσει σχέσεις με το Προσωρινό Μεταβατικό Εθνικό Συμβούλιο της Λιβύης, και να ξεκινήσει τη διαδικασία επισημοποίησης τους προκειμένου να ενθαρρυνθεί η τη μετάβαση προς τη δημοκρατία, εξασφαλίζοντας τη συμμετοχή ευρέος φάσματος εκπροσώπων της λιβυκής κοινωνίας και ενδυναμώνοντας τις γυναίκες και τις μειονότητες στη μεταβατική διαδικασία, και να υποστηρίξει το ΠΜΕΣ στην απελευθερωμένη περιοχή έτσι ώστε να ανακουφιστούν οι πιέσεις που δέχεται ο τοπικός πληθυσμός και να καλυφθούν οι βασικές ανθρωπιστικές ανάγκες του, συμπεριλαμβανομένης της ιατρικής βοήθειας»

### 3. Η προσέγγιση της ΕΕ έναντι του Ιράν

Έκθεση: Bastiaan Belder (A7-0037/2011)

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Εναλλακτική πρόταση ψηφίσματος	4	GUE/NGL		-	
§ 2	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
μετά την § 6		εισηγητής		+	προφορική τροπολογία
μετά την § 9	2	εισηγητής	χ.ψ.	-	
§ 37	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 39	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 40	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
μετά την § 52	3	εισηγητής	χ.ψ./ΗΨ	-	281, 315, 8

## Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
§ 53	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
μετά την αιτ. σκ. Γ	1	εισηγητής	χ.ψ./ΗΨ	+	353, 220, 23
αιτ. σκ. ΙΑ	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
αιτ. σκ. ΙΒ.	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
αιτ. σκ. ΙΔ	§	αρχικό κείμενο	-	+	προφορική τροποποίηση
αιτ. σκ. ΙΕ	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
ψηφοφορία: επιτροπή AFET, ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)				+	

## Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία

EFD: § 39, αιτ. σκ. ΙΒ, ΙΕ

PPE: τροπολογίες 1, 2, 3

## Αιτήματα για ψηφοφορίες κατά τμήματα

EFD:

§ 2

1ο μέρος: «υπογραμμίζει ότι οι δημοκρατικές αλλαγές ... ειρηνική και δημοκρατική διαδικασία»

2ο μέρος: «εκφράζει τον θαυμασμό του ... Ισλαμική Δημοκρατία του Ιράν»

§ 37

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις «παρά το δικαίωμα του Ιράν ... των κανόνων του συστήματος περί μη διάδοσης,»

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

§ 40

1ο μέρος: «υποστηρίζει την προσέγγιση δύο σκελών ... των συνομιλιών αυτών»

2ο μέρος: «παραμένει πεπεισμένο ... τον περιφερειακό ρόλο της χώρας»

§ 53

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις «χαιρίζει τον εποικοδομητικό ρόλο ... λαθρεμπορίου ναρκωτικών από το Αφγανιστάν»

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

αιτ. σκ. ΙΑ

1ο μέρος: «λαμβάνοντας υπόψη ότι οι πολιτικές της ιρανικής κυβέρνησης ... στην Χεσμπολάχ και την Χαμάς»

2ο μέρος: «δεν αφορά την ελληνική μετάφραση»

3ο μέρος: «λαμβάνοντας υπόψη όμως ότι η σταθεροποιητική δυναμική ... των ανθρώπινων δικαιωμάτων και της δημοκρατίας,»

## Διάφορα

Ο Bastiaan Belder, εισηγητής, προτείνει την εξής προφορική τροπολογία για την προσθήκη νέας παραγράφου μετά την παράγραφο 6:

«6α. (νέα) καταδικάζει κατηγορηματικά την παράνομη κράτηση των ιρανών ηγετών της αντιπολίτευσης Mir Hossein Mousavi και Mehdi Karubi μαζί με τις συζύγους τους από τις ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας και καλεί για την άμεση και άνευ όρων απελευθέρωσή τους· τονίζει ότι η κράτηση έλαβε χώρα με παραβίαση του ιρανικού νόμου· καταδικάζει τη στάση των ιρανικών αρχών έναντι της αντιπολίτευσης, που ασκεί το νόμιμο δικαίωμά της να διαμαρτύρεται, και δηλώνει την αλληλεγγύη του στον ιρανικό λαό ως προς τις δημοκρατικές του φιλοδοξίες· εκφράζει τη λύπη του για την υποκρισία της ιρανικής κυβέρνησης, η οποία έκανε χρήση υπερβολικής βίας εκφοβισμών και αυθαίρετων συλλήψεων εναντίον ειρηνικών διαδηλωτών αλληλέγγυων στον αιγυπτιακό λαό την 14η Φεβρουαρίου 2011, ενώ παράλληλα ισχυριζόταν ότι υποστήριζε την ελευθερία στην Αίγυπτο.»

Η Anna Ibrisagic προτείνει την εξής προφορική τροπολογία στην αιτιολογική σκέψη ΙΔ:

«ΙΔ. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει σημειωθεί αξιοσημείωτη εμπάδυνση των σχέσεων μεταξύ Ιράν και Τουρκίας και λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ιράν χρησιμοποιεί τους κρατικούς και μη κρατικούς συμμάχους του, δηλαδή τη Συρία, τη Χεσμπολάχ και τη Χαμάς καθώς και τους Αδελφούς Μουσουλμάνους, για να αποσταθεροποιήσει την περιοχή,»

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

#### 4. 16η σύνοδος του Συμβουλίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (Γενεύη, 28 Φεβρουαρίου - 25 Μαρτίου 2011)

Προτάσεις ψηφίσματος: B7-0158/2011, B7-0160/2011, B7-0161/2011, B7-0162/2011, B7-0163/2011, B7-0164/2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Κοινή πρόταση ψηφίσματος ΚΥ-B7-0158/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR)					
§ 6	§	αρχικό κείμενο	Χ.Ψ.	+	
§ 8	2	PPE	ΗΨ	-	284, 318, 3
	§	αρχικό κείμενο	ΟΚ	+	342, 239, 14
§ 19	§	αρχικό κείμενο	Χ.Ψ.	+	
§ 20	1	S&D, Verts/ALE		-	
	3	PPE		+	
§ 39	§	αρχικό κείμενο	Χ.Ψ./ΗΨ	+	336, 226, 3
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)				+	
Προτάσεις ψηφίσματος των πολιτικών ομάδων					
B7-0158/2011		ALDE		↓	
B7-0160/2011		S&D		↓	
B7-0161/2011		ECR		↓	
B7-0162/2011		Verts/ALE		↓	
B7-0163/2011		PPE		↓	
B7-0164/2011		GUE/NGL		↓	

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση  
S&D: § 8

Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία  
ECR: § 6, 19, 39

Διάφορα  
Η Inese Vaidere (Ομάδα PPE) συνυπογράφει επίσης την κοινή πρόταση ψηφίσματος RC-B7-0158/2011.

#### 5. Πακιστάν - δολοφονία του Shahbaz Bhatti, υπουργού των μειονοτήτων

Προτάσεις ψηφίσματος: B7-0166/2011, B7-0175/2011, B7-0176/2011, B7-0177/2011, B7-0178/2011, B7-0179/2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Κοινή πρόταση ψηφίσματος RC-B7-0166/2011 (PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE, GUE/NGL)					
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)				+	
Προτάσεις ψηφίσματος των πολιτικών ομάδων					
B7-0166/2011		Verts/ALE		↓	
B7-0175/2011		ALDE		↓	
B7-0176/2011		S&D		↓	

## Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
B7-0177/2011		PPE		↓	
B7-0178/2011		ECR		↓	
B7-0179/2011		GUE/NGL		↓	

## 6. Λευκορωσία, ειδικότερα οι περιπτώσεις των Ales Mikhalevich και Natalia Radinles

Προτάσεις ψηφίσματος: B7-0167/2011, B7-0180/2011, B7-0184/2011, B7-0185/2011, B7-0188/2011, B7-0189/2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Κοινή πρόταση ψηφίσματος RC-B7-0167/2011 (PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE)					
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)				+	
Προτάσεις ψηφίσματος των πολιτικών ομάδων					
B7-0167/2011		Verts/ALE		↓	
B7-0180/2011		ALDE		↓	
B7-0184/2011		S&D		↓	
B7-0185/2011		PPE		↓	
B7-0188/2011		ECR		↓	
B7-0189/2011		GUE/NGL		↓	

## 7. Η κατάσταση και η πολιτιστική κληρονομιά στο Kashgar (αυτόνομη περιφέρεια των Ουιγούρων στο Σινγιάνγκ, Κίνα)

Προτάσεις ψηφίσματος: B7-0168/2011, B7-0181/2011, B7-0182/2011, B7-0183/2011, B7-0186/2011, B7-0187/2011

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Κοινή πρόταση ψηφίσματος RC-B7-0168/2011 (PPE, S&D, ALDE, ECR, Verts/ALE)					
αιτ. σκ. Ζ	1	ECR		-	
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)			ΟΚ	+	46, 1, 5
Προτάσεις ψηφίσματος των πολιτικών ομάδων					
B7-0168/2011		Verts/ALE		↓	
B7-0181/2011		ALDE		↓	
B7-0182/2011		S&D		↓	
B7-0183/2011		PPE		↓	
B7-0186/2011		ECR		↓	
B7-0187/2011		GUE/NGL		↓	

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση  
PPE: τελική ψηφοφορία



Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

## ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ

## 1. RC-B7-0169/2011 - § 10

## Υπερ: 573

**ALDE:** Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojula, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savaas-Toomast, Schaake, Schmidt, Takkula, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Välean, Wallis, Watson, Weber Renate, in 't Veld, van Baalen

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bielan, Cabrnach, Callanan, Chichester, Cymański, Deva, Elles, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Poreba, Rosbach, Stevenson, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Ziobro, Zile, van Dalen, Češková

**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

**GUE/NGL:** Kohlíček, Maštálka, Mélenchon, Ransdorf, Remek, Tavares

**NI:** Kovács, Mölzer, Obermayr, Sosa Wagner, Vadim Tudor, Werthmann

**PPE:** Abad, Albertini, Allam, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Berlatto, Bodu, Borys, Boulland, Busuttil, Böge, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Danjean, Dati, Daul, David, De Veyrac, Delvaux, Deutsch, Def, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gauzès, Giannakou, Glatfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaf, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, McGuinness, Melo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Motti, Muscardini, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Nitras, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Pieper, Pietikäinen, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seiber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Sonik, Soullie, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

**S&D:** Alves, Andrés Barea, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balčytis, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Bozkurt, Boștinariu, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cortés Lastra, Cozzolino, Crețu, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dušek, Désir, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Grelier, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Navronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadelis, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brompt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Žicau

**Verts/ALE:** Alfonsi, Auken, Besset, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Harms, Hassi, Hautala, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turmes, Turunen, Ždanoka

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

**Κατά: 24****ALDE:** Jäätteenmäki, Thein**ECR:** Czarnecki**EFD:** de Villiers**GUE/NGL:** Angourakis, Bisky, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Lösing, Matias, Meyer, Portas, Rubiks, Scholz, Toussas, Wils, de Jong**S&D:** Cofferati, Crocetta**Verts/ALE:** Benarab-Attou**Αποχές: 25****EFD:** Agnew, Andreasen, Batten, Campbell Bannerman, Clark**GUE/NGL:** Liotard, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat**NI:** Brons, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Madlener, Martin Hans-Peter, Natrass, Sinclair, van der Stoep**S&D:** Costa, Martin David, Susta**Verts/ALE:** Albrecht, Keller, Lochbihler, Tremopoulos**2. RC-B7-0169/2011 - Ψήφισμα****Υπέρ: 584****ALDE:** Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Jensen, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Takkula, Thein, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Wallis, Watson, Weber Renate, in 't Veld, van Baalen**ECR:** Ashworth, Atkins, Bielan, Cabrnach, Callanan, Chichester, Cymański, Deva, Elles, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Poreba, Rosbach, Stevenson, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Ziobro, Zile, van Dalen, Česková**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghesio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela**GUE/NGL:** Bisky, Kohlíček, Liotard, Matias, Maštálka, Mélenchon, Portas, Remek, Søndergaard, Tavares, Vergiat**NI:** Kovács, Mölzer, Obermayr, Sosa Wagner, Vadim Tudor, Werthmann**PPE:** Abad, Albertini, Allam, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Borys, Boulland, Busuttil, Böge, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Danjean, Dati, Daul, David, De Veyrac, Delvaux, Deutsch, Def, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggle, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaf, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Motti, Muscardini, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Nitras, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Pieper, Pietikäinen, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Sonik, Soullie, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Őry, Štátný

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

**S&D:** Alves, Andrés Barea, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balčytis, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Bozkurt, Boştınaru, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Crețu, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dušek, Désir, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Grelier, Grootte, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merckies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Peillon, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Žičá

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Harms, Hassi, Hautala, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Staes, Tarand, Taylor, Tremopoulos, Trüpel, Turmes, Turunen, Ždanoka

**Kατά: 18****ECR:** Czarnecki**EFD:** de Villiers**GUE/NGL:** Angourakis, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Lösing, Meyer, Ransdorf, Scholz, Toussas, Wils, de Jong**S&D:** Cofferati, Crocetta**Αποχές: 18****EFD:** Agnew, Andreasen, Batten, Campbell Bannerman, Clark**GUE/NGL:** Rubiks, Triantaphyllides**NI:** Brons, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Le Pen Marine, Madlener, Martin Hans-Peter, Natrass, Sinclair, van der Stoep**S&D:** Martin**3. RC-B7-0158/2011 - § 8****Υπέρ: 342**

**ALDE:** Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Jensen, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Lambsdorff, Ludford, Lynne, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Rinaldi, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Thein, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Weber Renate, in 't Veld, van Baalen

**ECR:** Cymański**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Provera, Rossi, Scottà, Soini, Speroni**GUE/NGL:** Bisky, Ernst, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Liotard, Lösing, Maštálka, Meyer, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Tavares, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, de Jong**NI:** Ehrenhauser, Kovács, Martin Hans-Peter, Natrass, Sinclair, Sosa Wagner, Vadim Tudor, Werthmann**PPE:** Abad, Audy, Boulland, Cadec, Cavada, Coelho, Dati, De Veyrac, Delvaux, Deutsch, Franco, Gallo, Grossetête, Higgins, Juvin, Kelly, Koumoutsakos, Köstinger, Le Brun, Liese, McGuinness, Mitchell, Pietikäinen, Rübigen, Sanchez-Schmid, Seiber

**Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011**

**S&D:** Alves, Andrés Barea, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balčytis, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Bozkurt, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferrati, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dušek, Désir, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Grelier, Grootte, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Iotova, Irigoyen Pérez, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Harms, Hassi, Hautala, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivas, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Staes, Tarand, Taylor, Tremopoulos, Turmes, Turunen, Ždanoka

**Κατά: 239**

**ALDE:** Lepage, Takkula

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bielan, Cabrnock, Chichester, Czarnecki, Deva, Elles, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Poręba, Rosbach, Stevenson, Sturdy, Szymański, Tannock, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Češková

**EFD:** Agnew, Salavrakos, Tzavela, de Villiers

**NI:** Brons, Griffin, Madlener, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Allam, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Belet, Bendtsen, Borys, Busuttil, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Comi, Danjean, David, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Gahler, García-Margallo y Marfil, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęggel, Jordan Cizelj, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Kovatchev, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Kósa, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Lisek, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Motti, Muscardini, Mészáros, Neynsky, Niculescu, Nitras, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Pieper, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saifí, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Sonik, Soullie, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasađa, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

**S&D:** Enciu

**Αποχές: 14**

**ECR:** Kurski, Ziobro, van Dalen

**EFD:** Andreassen, Batten, Campbell Bannerman, Clark

**GUE/NGL:** Mélenchon

**NI:** Dodds, Le Pen Marine, Obermayr

**PPE:** Baudis, Korhola

**S&D:** Țicău

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Υπέρ:** Charalampos Angourakis, João Ferreira, Hella Ranner**Κατά:** Giovanni Collino, Françoise Grossetête**4. RC-B7-0168/2011 - Ψήφισμα****Υπέρ: 46****ALDE:** Schaake, Schmidt**ECR:** Callanan, Chichester, Czarnecki, Tannock**EFD:** Paška**GUE/NGL:** Tavares**PPE:** Băsescu, Březina, Caspary, Essayah, Gahler, Grossetête, Hohlmeier, Kaczmarek, Kastler, Kelly, Korhola, Kukan, Le Grip, Lisek, Macovei, Matula, Posselt, Preda, Protasiewicz, Rübig, Soullie, Thun und Hohenstein, Thyssen, Verheyen, Wieland, Zeller, Zwiefka, Záborská**S&D:** Berman, Bullmann, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Repo, Tarabella**Verts/ALE:** Brepoels, Cornelissen, Keller, Romeva i Rueda**Κατά: 1****GUE/NGL:** Kohlíček**Αποχές: 5****GUE/NGL:** Scholz**S&D:** Crețu, Cutaș, Enciu, Sârbu